



Số: 37/2021/CV/HAL-VPHĐQT  
V/v Nghị quyết HĐQT về việc miễn nhiệm  
chức danh Tổng Giám đốc của Công ty

Hà Nội, ngày 25 tháng 3 năm 2021

### CÔNG BỐ THÔNG TIN

Kính gửi: - Ủy ban Chứng khoán Nhà Nước  
- Sở Giao dịch Chứng khoán TP. Hồ Chí Minh

1. Tên Công ty: Công ty CP Halcom Việt Nam
2. Mã Chứng khoán: HID
3. Địa chỉ trụ sở chính: Tầng 9, Tòa Nhà Hòa Bình, Số 106 Hoàng Quốc Việt, Nghĩa Đô, Cầu Giấy, Hà Nội
4. Điện thoại: 02435624709/10 Fax: 02435624711
5. Người thực hiện Công bố thông tin:  
Họ và tên: Đinh Thị Hải Vinh  
Chức vụ: Chuyên viên Pháp chế
6. Nội dung công bố thông tin: Nghị quyết Hội đồng quản trị số 09-2021/NQ-HĐQT/HALCOM ngày 25/3/2021 về việc miễn nhiệm chức danh Tổng Giám đốc của Công ty
7. Địa chỉ website đăng tải công bố thông tin: [www.halcom.vn](http://www.halcom.vn)  
Chúng tôi xin cam kết các thông tin công bố trên đây là đúng sự thật và hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật về nội dung các thông tin đã công bố.

Nơi nhận:  
- Như kính gửi;  
- Lưu VT.



NGƯỜI THỰC HIỆN CÔNG BỐ THÔNG TIN

Đinh Thị Hải Vinh



**NGHỊ QUYẾT/ RESOLUTION**

Về việc miễn nhiệm chức danh Tổng Giám đốc của Công ty  
*Regarding the dismissal of Chief Executive Office of the Company*

**HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ CÔNG TY CP HALCOM VIỆT NAM  
BOARD OF DIRECTORS OF HALCOM VIETNAM JSC**

- Căn cứ Luật doanh nghiệp số 59/2020/QH14 và các Nghị định, Thông tư liên quan.  
*Pursuant to the Enterprises Law No.59/2020/QH14 and other relevant Decrees and Circulars;*
- Căn cứ Luật Chứng khoán số 54/2019/QH14 và các Nghị định, Thông tư liên quan.  
*Pursuant to the Law on Securities No. 54/2019/QH14 and other relevant Decrees and Circulars;*
- Căn cứ Điều lệ Công ty CP Halcom Việt Nam (HALCOM).  
*Pursuant to Charter of Halcom Vietnam JSC;*
- Căn cứ Biên bản họp HĐQT số 09.-2021/BB-HĐQT/HALCOM ngày 25/03/2021.  
*Pursuant to Meeting Minutes of the Board No.09/2020/BB-HĐQT/HALCOM dated 25/3/2021*
- Căn cứ vào đơn xin từ nhiệm của Ông Saurabh Mathur.  
*Pursuant to the resignation letter of Mr. Saurabh Mathur.*

**QUYẾT NGHỊ/ RESOLVE:**

**Điều 1.** Thông qua việc miễn nhiệm chức danh Tổng giám đốc Công ty CP Halcom Việt Nam kể từ ngày 01/5/2021 đối với:

*Article 1. Approving the dismissal of Chief Executive Officer of Halcom Vietnam JSC from May 1<sup>st</sup>, 2021 for:*

Ông/ Mr.: Saurabh Mathur

Quốc tịch/ Nationality: Ấn Độ/ India

Sinh năm/ Year of birth: 1973

Số hộ chiếu/ Passport No.: U0424858

**Điều 2.** Ông Saurabh Mathur có trách nhiệm bàn giao toàn bộ nội dung công việc theo chức danh đang đảm nhiệm và các hồ sơ tài liệu liên quan cho người được Chủ tịch HĐQT ủy quyền trước ngày 30/4/2021.

*Article 2. Mr. Saurabh Mathur is responsible for handing over all the works and related documents according to his current position to the person authorized by the Chairman of the Board before April 30<sup>th</sup>, 2021.*

Quyền lợi của Ông Saurabh Mathur vẫn giữ nguyên theo nội dung Nghị quyết số 06/2020/NQ-HĐQT/HALCOM ngày 29/4/2020 đến ngày 31/5/2021.

*The rights of Mr. Saurabh Mathur according to the resolution No. 06/2020/NQ-HĐQT/HALCOM dated April 29<sup>th</sup>, 2020 remain in effect until May 31<sup>st</sup>, 2021.*

Các ủy quyền của Chủ tịch HĐQT giao cho Ông Saurabh Mathur sẽ chấm dứt hiệu lực kể từ ngày 01/5/2021.



*Authorization of Chairman of the Board to Mr. Saurabh Mathur shall expire from May 1<sup>st</sup>, 2021.*

**Điều 3.** Ủy quyền cho Chủ tịch HĐQT quyết định việc phân công nhiệm vụ và quyền lợi đối với Ông Saurabh Mathur sau ngày 31/5/2021 phù hợp với định hướng phát triển và quy định của Công ty.

*Article 3. Authorize for Chairman of the Board to decide assignment rights and obligations of Mr. Saurabh Mathur after May 31<sup>st</sup>, 2021 in accordance with the development orientation and regulations of the Company.*

**Điều 4.** Nghị quyết có hiệu lực kể từ ngày ký. Các thành viên HĐQT, Ban điều hành, các đơn vị liên quan và Ông Saurabh Mathur chịu trách nhiệm thi hành Nghị quyết này.

*Article 4. The Resolution takes effect from the date of signing. Members of the Board of Directors, Board of Management, related units and Mr. Saurabh Mathur are responsible for implementing this Resolution. /*

**Nơi nhận/ Recipients:**

- Như Điều 4/ As Article 4;
- UBCKNN, Sở GD&ĐT TP HCM/ SSC, HOSE;
- Lưu VP HĐQT Archive at BOD office.

TM. HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ  
ON BEHALF OF THE BOARD OF DIRECTORS  
CHỦ TỊCH/ CHAIRMAN



NGUYỄN QUANG HUÂN

